



SUMARIO

Tema 5 del programa :	Página
Desarrollo económico de los países insuficientemente desarrollados (continuación) :	
a) Industrialización ;	
b) Reforma agraria ;	
c) Fuentes de energía	71

Presidente : Sr. Daniel COSÍO VILLEGAS (México)

Presentes :

Los representantes de los siguientes países : Afganistán, Bulgaria, Costa Rica, Chile, China, España, Estados Unidos de América, Finlandia, Francia, México, Nueva Zelandia, Países Bajos, Pakistán, Polonia, Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte, Sudán, Unión de Repúblicas Socialistas Soviéticas, Venezuela.

Los observadores de los siguientes Estados Miembros : Argentina, Bélgica, Brasil, Canadá, Colombia, Cuba, Checoslovaquia, Grecia, Hungría, India, Italia, Japón, República Árabe Unida, Rumania, Yugoslavia.

Los observadores de los siguientes Estados no miembros : República Federal de Alemania, Suiza.

Los representantes de los siguientes organismos especializados : Organización Internacional del Trabajo, Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación, Organización de las Naciones Unidas para la Educación, la Ciencia y la Cultura, Organización de Aviación Civil Internacional, Organización Mundial de la Salud.

El representante del Organismo Internacional de Energía Atómica.

TEMA 5 DEL PROGRAMA

Desarrollo económico de los países insuficientemente desarrollados (E/3203, E/3208, E/3212 y Add.1, E/3213 y Add. 1 y 2, E/3218 y Corr. 2, E/3219) (continuación) :

- a) Industrialización ;
- b) Reforma agraria ;
- c) Fuentes de energía

1. El PRESIDENTE invita a los observadores designados por Rumania, Hungría y la India a hacer uso de la palabra.

2. El Sr. MALITZA (Rumania) deplora la diferencia cada día mayor que existe entre la situación económica de los países insuficientemente desarrollados y la de los países industrializados. Las Naciones Unidas deberían utilizar todos los medios a su alcance para ayudar en

el proceso de industrialización, del cual depende el desarrollo económico, y deberían ocuparse activamente de problemas tales como la dependencia de muchos países insuficientemente desarrollados de uno o dos productos básicos, la disparidad entre los precios de estos productos y los elaborados, las fluctuaciones de los precios de los productos primarios y su perjudicial efecto en la situación de la balanza de pagos, y la dificultad de obtener bienes de capital. Además, deberían aprovechar la experiencia local y regional y los resultados de los acuerdos bilaterales concertados para fomentar el desarrollo económico por medio de una mutua cooperación en el terreno económico.

3. Después de pasar revista a los considerables adelantos logrados en Rumania en su proceso de industrialización, señala que el desarrollo de la industria petrolera es uno de los principales campos en los cuales puede ponerse a prueba la cooperación internacional en favor del progreso económico. Rumania se inspiró en esa idea al patrocinar, con Albania y Checoslovaquia, un proyecto de resolución (A/C.2/L.394 y Add.1¹) presentado en el décimotercer período de sesiones de la Asamblea General, que ponía de relieve la importancia de los recursos petroleros en la economía moderna como fuente de energía y de artículos de consumo, y declaraba que el estudio completo de la cuestión sería muy útil para el desarrollo económico, especialmente en los países insuficientemente desarrollados. La importancia del petróleo en todos los sectores de la vida económica está claramente demostrada en México y el Presidente de este país la destacó al declarar que su desenvolvimiento industrial y agrícola se basó en la industria petrolera nacionalizada. El interés que despertó la iniciativa de Rumania muestra que este problema merece ser objeto de atención y acción de parte de las Naciones Unidas. No obstante, como desea tener en cuenta la actitud « prudente » de ciertas delegaciones en el décimotercer período de sesiones de la Asamblea General, la delegación de Rumania convino en modificar el texto inicial de su proyecto de resolución. Conforme al texto revisado se haría un análisis preliminar del informe del simposio sobre el aprovechamiento de los recursos petroleros de Asia y el Lejano Oriente, celebrado en Nueva Delhi en 1958 bajo los auspicios de la Comisión Económica para Asia y el Lejano Oriente (CEALO). En ese informe (E/3203) se insiste en la necesidad de que los países insuficientemente desarrollados de la región se esfuercen por crear su propia industria petrolera y que fiscalicen la exploración, extracción y elaboración de sus recursos petroleros. También se señala la urgente necesidad de geólogos y otros expertos, que se deberían capacitar técnicamente en la región, y de una amplia cooperación

¹ Véase Documentos Oficiales de la Asamblea General, décimotercer período de sesiones, Anexos, tema 28 del programa, documento A/4054 y Add. 1, párr. 38.

internacional para el financiamiento de esa industria. Demostró asimismo cómo los países industrializados pueden ayudar en ese campo a los países insuficientemente desarrollados; es más, los primeros ganarían con el aprovechamiento de los recursos petroleros que aun no han sido explotados. Habría que organizar, en el orden regional, otros simposios y seminarios para seguir estudiando el asunto. Las Naciones Unidas no pueden abstenerse de tomar la iniciativa en la cuestión de los recursos petroleros, como parte de su programa de asistencia técnica a los países insuficientemente desarrollados. El orador estima que por el momento lo mejor que podrían hacer es remitir la cuestión a un comité de expertos para que éste examine procedimientos concretos que permitan incluir el desarrollo de los recursos petroleros en los programas de trabajo de las Naciones Unidas y de los organismos especializados; espera que el Consejo adopte las medidas pertinentes para tal fin.

4. El Sr. HOLLAI (Hungria) declara que su país, convencido de que el desarrollo de la industria en una sociedad socialista es un factor importante para elevar el nivel de vida de la clase trabajadora, emprendió un vasto programa de industrialización tan pronto como la segunda guerra mundial tocó a su fin. Gracias a la nacionalización de su industria y a una planificación centralizada, Hungría aumentó enormemente su productividad industrial; el 44 % de todas las inversiones del Estado entre 1950 y 1956 correspondió a la industria y más del 80 % de todos los trabajadores industriales están empleados en empresas del Estado. Desde 1950 se han creado más de 100 empresas industriales, tres cuartas partes de las cuales se hallan en zonas rurales. Hungría, país donde existían millares de talleres pequeños, se ha convertido en un Estado dotado de una gran industria bien desarrollada, que en 1957 pudo absorber una cuarta parte de la población activa. El empleo subió en un 50 % entre 1949 y 1956 y en el mismo período, los ingresos reales de los trabajadores industriales aumentaron en un tercio.

5. La URSS ha prestado una ayuda considerable a Hungría en su desarrollo y sigue proporcionándole asistencia y préstamos a largo plazo. También ha cooperado estrechamente con otros países socialistas, para ventaja mutua, y con otros países no socialistas. Se espera que en virtud del programa trienal aprobado por el Parlamento húngaro en 1958, la producción industrial del país excederá en un 22 % la de 1957. Los adelantos logrados por Hungría en su industria le han permitido proporcionar asistencia técnica a otros países que se hallan en las primeras fases de su proceso de industrialización.

6. Añade que, a juicio de su delegación, la industria petrolera tiene una importancia vital para el desarrollo económico, y destaca que es necesario contar con expertos calificados a fin de facilitar su expansión. Hungría está dispuesta a brindar nuevas oportunidades de capacitación a unos 15 a 20 expertos petroleros de otros países y a prestar los servicios de algunos peritos húngaros — entre ellos un geofísico, un geólogo, un experto en perforación, uno en refinación y otro en elaboración — para los trabajos sobre el terreno. Los gastos de estos expertos podrían cubrirse con la contribución de Hungría al programa de asistencia técnica de las Naciones Unidas.

7. El Sr. T. G. MENON (India) señala a la atención del Consejo la similitud de los grandes cambios económicos y sociales que se están operando en la India y en México; añade que le ha impresionado mucho todo lo que se ha logrado en México para mejorar el nivel de vida de los habitantes y subsanar el desequilibrio en las condiciones económicas.

8. La India empezó a planificar su economía en 1951, año en que lanzó su primer plan quinquenal e inició la industrialización. Ha cooperado estrechamente con la CEALO, a cuyo Secretario Ejecutivo cabe felicitar por su obra en favor del mejoramiento económico de los países asiáticos.

9. Dice que si bien la India acogió favorablemente el informe del Grupo de Trabajo sobre Planificación y Desarrollo Económicos de la CEALO (E/CN.11/L.61), quisiera señalar que la industrialización no debe definirse simplemente como el crecimiento de las industrias fabriles: se debe insistir en la relación entre la expansión de las industrias y la de la energía y los servicios de transportes y comunicaciones. En los dos programas económicos de la India se han invertido partes iguales en las industrias fabriles y en las minas por una parte, y en los servicios de transportes y comunicaciones por la otra, y se ha dado gran prioridad a las inversiones en la industria de la energía. Sólo así puede realizarse la transición hacia una economía más diversificada y un nivel de vida más alto. La India concede mucha importancia a la asistencia tecnológica proporcionada por los países altamente desarrollados y de manera especial quiere agradecer la que le han prestado los países del *Commonwealth* británico, la República Federal de Alemania y el Japón. En realidad, la industrialización abarca todo el proceso de transición que lleva a la tecnología moderna.

10. El Estado no se debe limitar a desempeñar un papel secundario en la industrialización, ya que el sector privado carece de capital para empresas arriesgadas, especialmente cuando se trata de establecer la industria pesada. Aunque la India ofrece incentivos para las inversiones de dicho sector, el Gobierno participa activamente en la creación de ciertas industrias vitales. Además, las condiciones sociales en Asia y en Africa son tales que se ejerce una presión poderosa a fin de que se aminore la diferencia de ingresos en vez de dejar que aumenten para lograr mayores ahorros. Por consiguiente, la misión de aumentar los ahorros incumbe al gobierno y a otras instituciones como las cooperativas.

11. La adopción de presupuestos deficitarios constituye un buen expediente para aumentar los recursos, siempre que no origine presiones inflacionarias. Hasta cierto punto puede contribuir a que se empleen los recursos inactivos, pero hay que adoptar medidas de control y evitar el alza de los precios aumentando la producción de alimentos básicos. En la India, como en todos los países que se están industrializando rápidamente, es necesario importar grandes cantidades de bienes de capital, lo cual crea dificultades en su balanza de pagos que no pueden suprimirse con la mera entrada de capitales procedentes del extranjero, sino que se deben aumentar las exportaciones. Sin embargo, como todos los países asiáticos tratan de exportar los mismos productos básicos, los precios de exportación bajan y no pueden aquéllos obtener suficientes divisas. Por

consiguiente, se hace aun más urgente la necesidad de diversificar su economía.

12. Puesto que es imposible aplicar las técnicas más modernas a todas las industrias al mismo tiempo, conviene seguir utilizando métodos menos eficaces de producción con objeto de mantener temporalmente el nivel de empleo. Es necesario recurrir a estos métodos durante cierto tiempo hasta que otros sectores de la economía se hayan desarrollado suficientemente para absorber a los trabajadores desplazados por los adelantos técnicos.

13. El problema más urgente que se plantea a todos los países insuficientemente desarrollados es el financiamiento de su desarrollo económico. Si el experimento de la India en materia de planificación económica fracasara por falta de un financiamiento adecuado, ese fracaso repercutiría adversamente en otros países. Como hubo de declararlo el Primer Ministro de la India en la reunión de Gobernadores del Banco Internacional de Reconstrucción y Fomento y del Fondo Monetario Internacional celebrada en Nueva Delhi en 1958, el elemento humano es sumamente importante en los programas de desarrollo de los países asiáticos. Si bien se reconoce que la ciencia y la técnica constituyen la clave del adelanto material, su aplicación crea una alteración social y psicológica de importancia capital. El resto del mundo no puede evitar el desequilibrio si no eleva hasta su nivel a los países insuficientemente desarrollados, especialmente liberalizando el comercio y las políticas de inversión. Quizás se considere que los programas de desarrollo de la India son demasiado ambiciosos, pero la verdad es que no abarcan todas las necesidades del país.

14. El Sr. ZULOAGA (Venezuela) deplora que los precios de los productos petroleros hayan bajado tanto en los últimos días, con gran perjuicio para la economía de su país. Los ingresos que ha dejado de percibir el Gobierno de Venezuela equivalen al doble del capital total de la Corporación Financiera Internacional. Ese incidente es típico de los desastres económicos que afligen a los países insuficientemente desarrollados en que el sistema económico se basa en la producción de un solo producto agrícola o mineral cuyos precios se controlan desde el exterior. Desde principios de 1957 ha crecido la disparidad entre la tendencia de los precios de los productos primarios y la de los precios de productos elaborados; el índice de los precios de los productos primarios acusa una baja marcada, mientras que el de los productos elaborados ha subido ligeramente. Esas tendencias de los precios repercuten en los países que tienen que importar artículos de consumo disminuyendo su poder para adquirir tales artículos en el mercado mundial. El efecto acumulativo de estas dos variaciones de precios en los países que deben importar artículos manufacturados a cambio de sus exportaciones de materias primas y combustibles equivale a una pérdida en su poder adquisitivo, lo cual representa un sexto de sus reservas en oro y en divisas o bien la totalidad de los préstamos recibidos en tres años del Banco Internacional de Reconstrucción y Fomento.

15. Los precios del petróleo crudo han bajado en un 5 %, lo cual coloca a Venezuela en una crítica situación económica. Su destino está en manos de los grandes intereses creados que controlan sus recursos petroleros.

El orador espera que lo ocurrido a Venezuela estimule al Consejo a no limitarse a aprobar resoluciones que no pasan de expresar deseos piadosos por el bienestar de los países insuficientemente desarrollados.

16. El Sr. ARKADEV (Unión de Repúblicas Socialistas Soviéticas), respondiendo a las observaciones hechas en la 1056.ª sesión por el representante de Nueva Zelandia, dice que en la Unión Soviética y en los demás países socialistas el objeto de la industrialización es servir los intereses del pueblo. Si la Unión Soviética hubiese adoptado la misma actitud que Nueva Zelandia con respecto a la industrialización, su pueblo estaría usando todavía lámparas de kerosén en lugar de disfrutar de los beneficios de la electricidad aun en las partes más remotas del país. La industrialización ha permitido a la Unión Soviética crear un gran número de escuelas, producir su propia maquinaria en lugar de tener que importarla y dar a su pueblo suficiente cantidad de alimentos y de servicios médicos. De la misma manera, la industrialización le ha permitido acortar la semana de trabajo de los trabajadores fabriles y agrícolas, a la vez que aumentar la productividad. Estas grandes realizaciones son por lo demás sólo un comienzo. En materia de construcción de viviendas, por ejemplo, la Unión Soviética espera construir con financiamiento estatal la equivalencia de 15 millones de departamentos nuevos en los próximos siete años, o sea la misma cantidad de viviendas que se han construido en los 40 años que pasaron desde la revolución. Las nuevas viviendas se alquilarán a un precio mínimo. El nivel de vida del pueblo soviético debe evaluarse teniendo en cuenta no sólo el salario sino también factores como los servicios médicos gratuitos para todo el mundo, la baratura de la vivienda, la seguridad social a cargo del Estado, la enseñanza primaria y secundaria gratuita y la concesión de becas a una mayoría abrumadora de los estudiantes para que sigan estudios en los establecimientos de enseñanza superior, el funcionamiento de guarderías gratuitas para niños de corta edad y de campamentos de verano para niños mayores, las ventajas culturales de todo tipo y las vacaciones anuales gratuitas para todos los trabajadores. Finalmente, debe observarse que no hay desempleo en la Unión Soviética.

17. Algunas personas han dicho que la industrialización carece de valor si no va acompañada de la libertad; pero la libertad carece de valor si va acompañada de la pobreza, el hambre y la amenaza constante de desempleo. Una persona de gran autoridad, el Presidente Frondizi de la Argentina, declaró en su discurso al Congreso de los Estados Unidos que los millones de personas de América Latina que viven en la pobreza y el atraso no pueden llamarse libres. La única forma de coexistencia a que se opone invariablemente el Gobierno de la Unión Soviética es la de la antiquísima coexistencia de la riqueza y de la pobreza.

18. Si bien la reforma agraria es primordialmente asunto de cada gobierno, es natural, en vista de los problemas comunes que tienen muchos países en esa materia — sobre todo los países insuficientemente desarrollados — que se la considere una cuestión capaz de merecer la seria atención de las Naciones Unidas. De acuerdo con la política colonialista de mantener la vieja relación feudal como instrumento para robustecer el control de las potencias dominantes, la gran mayoría de los habitantes empobrecidos de los países subyugados

carecían de tierra, en tanto que había enormes latifundios en poder de extranjeros. Esa situación todavía subsiste en muchos de los países insuficientemente desarrollados. En el Pakistán, por ejemplo, el 72 % de la tierra destinada al cultivo del té pertenecía a monopolios extranjeros en 1950. Tales monopolios utilizan sus concesiones para explotar los recursos naturales de los países insuficientemente desarrollados en interés propio y para robustecer su influencia económica y política. Ejemplo de esto es la concesión petrolera de Aramco en Arabia Saudita, que abarca las dos terceras partes de la superficie total del país; otros ejemplos son los de la Firestone Tire and Rubber Company en Liberia y de la United Fruit Company en la América Latina. A veces las compañías extranjeras obtienen tierras que no tienen la intención de explotar, y las conservan como medio de imponer su influencia en los países insuficientemente desarrollados. En muchos casos se ha privado a la población del uso de tierras expropiadas para construir bases militares o aeródromos. Tal situación presenta un notable contraste con las constructivas medidas de reforma agraria iniciadas en países como la India, el Irak, la República Árabe Unida, Cuba y México. La solución del problema agrario en forma que convenga a los intereses de quienes trabajan la tierra contribuirá a aumentar la productividad agrícola, llevará a un mejor aprovechamiento de la tierra, eliminará el monocultivo y permitirá que los países satisfagan sus propias necesidades alimentarias. Algunos de los oradores que le antecedieron en el uso de la palabra indicaron que debería dejarse a los propios terratenientes la iniciativa de introducir reformas agrarias. Desgraciadamente, la experiencia ha demostrado que los resultados de esa política son ínfimos. En consecuencia, es urgente que los gobiernos tomen la iniciativa.

19. Los debates celebrados en la Asamblea General y en el Consejo han demostrado la importancia de medidas prácticas de reforma agraria, que son indispensables para el progreso técnico de la agricultura. El informe sobre la reforma agraria (E/3208), que el Consejo está considerando, no trata a fondo las medidas de reforma agraria ni da un cuadro de los adelantos hechos y de los resultados logrados en los últimos años, sino que simplemente se limita a enumerar las medidas tomadas por los organismos especializados, sobre todo en materia de investigación. No se dan datos específicos que permitan al lector llegar a la conclusión de si se está o no progresando en materia de reforma agraria. El informe de 1962 deberá prepararse con gran detenimiento; pero a juzgar por el bosquejo (E/3208, parte II), cabe esperar que el informe tendrá un carácter muy general.

20. Su delegación declaró en el anterior período de sesiones que el estudio de las mejoras técnicas en la agricultura no puede servir de sustituto al estudio de la cuestión de la reforma agraria y de todas sus importantes consecuencias sociales. En verdad, la cuestión de la reforma agraria se planteó en las Naciones Unidas precisamente porque constituye uno de los principales requisitos previos al desarrollo general de la productividad agrícola. En el bosquejo debería indicarse la forma en que los organismos de las Naciones Unidas podrían cooperar con los gobiernos para aplicar medidas de reforma agraria, tomando como principio rector el que el Consejo enunció en su resolución 370 (XIII) a petición de la delegación soviética, a saber: que las reformas deben implantarse en favor de los agricultores

sin tierra, así como de los pequeños y medianos propietarios rurales. De la misma manera, el informe de 1962 debería comprender una sección en la que se resuman las medidas tomadas para poner en práctica esa resolución. Finalmente, su delegación sostiene que, como la reforma agraria no constituye solamente un problema económico, sino además un problema socio-económico, no se puede anteponer las consideraciones de eficiencia al concepto de una distribución más equitativa de la tierra. Por lo tanto, objeto la segunda frase del inciso a) del párrafo 55 del bosquejo.

21. El desarrollo de las fuentes de energía está vinculado estrechamente a la industrialización. La manufactura, los transportes y la agricultura dependen de aquél. Por lo tanto, utilizar racional y eficazmente las fuentes de energía tiene la mayor importancia en el desarrollo económico de los países insuficientemente desarrollados. Como la experiencia de los países más desarrollados en esta materia puede constituir una enseñanza útil, hará una breve reseña de lo que se hizo en la Unión Soviética. En 1957 la capacidad de las centrales de energía eléctrica del país era 39 veces mayor que en 1913. Se han construido más de 300 centrales de energía eléctrica de tamaño grande y mediano, inclusive 90 centrales hidroeléctricas. La Unión Soviética ocupa el segundo lugar en el mundo en producción de energía, a pesar de que sólo está entrando ahora en la fase más importante de su programa de electrificación. En los próximos siete años se duplicará el uso de la electricidad en la industria. Se electrificarán unos 20.000 kilómetros de vías férreas y se cuadruplicará el consumo de energía eléctrica en la agricultura. Durante el mismo período se pondrán en uso 200.000 kilómetros de nuevas líneas de transmisión. Con el objeto de obtener el máximo beneficio del capital invertido, se dará prioridad a la construcción de centrales termoeléctricas que utilicen gas natural, aceite combustible y carbón de inferior calidad.

22. Simultáneamente a esto, la Unión Soviética está desarrollando otras fuentes de energía y se espera que dentro de poco tiempo el petróleo y el gas representarán el 51 % de la producción de combustible, en lugar del 30 % que representa ahora. Tampoco se descuidará la producción de carbón. La Unión Soviética ha dedicado grandes esfuerzos al desarrollo de energía atómica con fines pacíficos y está tratando en la actualidad de desarrollar nuevas fuentes de energía, como la solar, la eólica y la de las mareas. Su país desarrolla sus propios recursos de energía y a la vez ayuda a otros países a desarrollar los suyos. En el informe sobre los trabajos realizados (E/3212) se destaca con toda razón que el abastecimiento y la utilización de energía son indispensables para la producción y el transporte modernos, y afectan sensiblemente el nivel de vida. El orador está de acuerdo en que es muy limitado el número de estudios amplios sobre necesidades en materia de combustibles y electricidad, y en que habrá que hacer estudios sistemáticos de problemas como el costo en divisas de las importaciones de combustible y del equipo para producir energía eléctrica, el comercio internacional de combustibles y la conveniencia de convocar seminarios sobre diversos aspectos del desarrollo de la energía. La Unión Soviética apoyará las recomendaciones sobre expansión y coordinación de las actividades de las comisiones económicas regionales en lo que respecta a las fuentes de energía y pedirá a las Naciones Unidas y a sus orga-

nismos especializados que intensifiquen las actividades relacionadas con el empleo de fuentes de energía usuales y nuevas. La Conferencia Mundial de la Energía podría desempeñar un importante papel a ese respecto. Sin embargo, ésta debería estudiar los problemas de la energía en su totalidad en vez de limitarse a aspectos particulares.

23. Se ha presentado al Consejo el informe del simposio sobre el aprovechamiento de los recursos petroleros de Asia y el Lejano Oriente (E/3203). El petróleo, desde luego, constituye una cuestión vital para todos los países, inclusive para los de regiones insuficientemente desarrolladas. El Primer Ministro de la India lo ha dicho con toda claridad en una declaración que hizo recientemente. Los problemas del petróleo, por lo tanto, deberían ser examinados en las Naciones Unidas con mayor atención que lo que se ha hecho hasta ahora. Hasta hace poco tiempo, cuando se celebró el simposio bajo el patrocinio de la CEALO, no se había hecho ningún estudio. La Unión Soviética acogió con agrado esa iniciativa y participó en el simposio. El material recogido en el mismo podría ser útil para el desarrollo de los países insuficientemente desarrollados. El simposio no constituye, desde luego, más que un primer paso, pero es un paso importante porque ha demostrado que las Naciones Unidas se interesan en la cuestión.

24. En la Segunda Comisión de la Asamblea General, durante el décimotercer período de sesiones, se trató la cuestión de los recursos petroleros; Albania, Checoslovaquia y Rumania presentaron un proyecto de resolución sobre la cuestión (A/C.2/L.394 y Add.1), y la delegación de Bielorrusia presentó un proyecto de resolución (A/C.2/L.392²) sobre distribución de las ganancias de las compañías extranjeras. El debate celebrado en la Segunda Comisión indicó que algunos países se oponen a la creación de una industria petrolera nacional en los países insuficientemente desarrollados. Por lo tanto, la Asamblea General tenía plena justificación para tratar el tema, no obstante que estimó que no podía tomar ninguna medida concreta por falta de datos, y por ese motivo traspasó el asunto al Consejo para que ahondara el estudio. Algunos países directamente interesados ya han tomado medidas para aumentar su participación en las ganancias que obtienen las compañías extranjeras de petróleo. Además, los países del Oriente Medio han decidido celebrar una conferencia en El Cairo para tratar de la posibilidad de adoptar medidas análogas.

25. Los recursos petroleros del mundo, que en la actualidad se calculan en unos 900 millones de toneladas, no se explotan con el mismo grado de intensidad en todo el mundo. Muchos países no tienen industria petrolera en absoluto y deben importar el petróleo necesario a un costo muy alto. Hay varios países latinoamericanos en esa situación. La Argentina, que necesita 250.000 barriles de petróleo por día, solamente produce 100.000 y se ve obligada a invertir 300 millones de dólares por año para importar la diferencia. México, en cambio, ha demostrado que un país insuficientemente desarrollado que se encarga de la explotación de sus recursos petroleros está en situación mucho mejor que un país que depende de compañías petroleras extranjeras.

26. El centro del problema consiste en que a los países de América Latina, África y Asia, que cuentan con enormes recursos de petróleo, les resulta difícil resolver sus problemas petroleros sin ayuda bilateral e internacional. La Unión Soviética ya está prestando ayuda a diversos países en forma de equipo y de servicios de expertos en petróleo. Las Naciones Unidas deberían adoptar recomendaciones concretas que ayudaran a los países insuficientemente desarrollados en sus esfuerzos por desarrollar sus recursos petroleros. Las Naciones Unidas y sus comisiones económicas regionales tendrían que estudiar y resolver los muchos problemas relativos a esa cuestión.

27. El Sr. DUDLEY (Reino Unido) dice que si bien es posible que en su programa sobre desarrollo económico se hayan incluido demasiadas cuestiones de detalle, el Consejo ha enfocado de una manera eficaz los problemas sometidos a su consideración. No obstante, dirigiéndose a la galería de prensa más bien que al Consejo, la delegación soviética ha hecho sonar una nota discordante al ocuparse de asuntos que se alejan mucho de la cuestión concreta que se está discutiendo, haciendo afirmaciones injustificadas acerca de otros países y falseando y tergiversando las declaraciones de otras delegaciones. Con ello se ha creado artificialmente una atmósfera de controversia. Estos procedimientos perjudican la reputación del Consejo, el cual sufrirá si no se dedica a las labores que le han sido encomendadas, con pleno sentido de su responsabilidad, para terminarlas con éxito.

28. El Sr. FINGER (Estados Unidos de América) está totalmente de acuerdo con lo que acaba de decir el representante del Reino Unido y lamenta que la delegación de la Unión Soviética se haya apartado repetidas veces de los temas que se están estudiando. El orador señala que el representante de la URSS ha considerado oportuno criticar — al discutir la reforma agraria — varios acuerdos concertados por compañías norteamericanas con Gobiernos soberanos en Arabia Saudita, Liberia y la América Latina, el más reciente de los cuales es el celebrado por el Gobierno de la Argentina con varias compañías de los Estados Unidos sobre exploración de yacimientos petrolíferos. Es indudable que el Presidente Frondizi y su Gobierno estaban bien enterados a este respecto de que podían recurrir a la asistencia de la Unión Soviética, de Rumania y de otras fuentes, pero decidieron que el acuerdo con las compañías norteamericanas era el más ventajoso para su país. El representante de la URSS no es quien debe suponer que el Presidente Frondizi no juzgó bien o que al hacerlo no tuvo en cuenta los mejores intereses de su país.

29. El Sr. SHANAHAN (Nueva Zelandia) desea corregir un error de interpretación del representante de la Unión Soviética acerca de una declaración que en nombre de la delegación de Nueva Zelandia hizo durante el debate general. El orador no dijo, como ha sugerido el representante de la URSS, que la industrialización es innecesaria, sino afirmó que la industrialización no ofrece necesaria y exclusivamente un enfoque equilibrado del desarrollo económico.

30. Al contrario de lo que ha manifestado el representante de la Unión Soviética, un país puede desarrollar su economía — según ha quedado demostrado por la experiencia de países como Nueva Zelandia, el Reino

² Documentos Oficiales de la Asamblea General, décimotercer período de Sesiones, Anexos, tema 28 del programa, documento A/4054 y Add. 1, párr. 35.

Unido y los Estados Unidos — dedicando su esfuerzo principal al desarrollo de la agricultura y procurando al mismo tiempo aprovechar de un modo equilibrado todos sus recursos. De esta manera Nueva Zelandia ha desarrollado su economía, en la cual la industria y la agricultura ocupan hoy un lugar importante. El bienestar económico de Nueva Zelandia queda demostrado con las siguientes cifras: vivienda: 1 unidad por cada 3,7 personas; consumo de carne: 230 libras anuales por persona, después de exportar el 96 % de la producción de cordero y el 60 % de la producción de vaca y ternera; leche: 330 pintas anuales per cápita; teléfonos: 1 por cada 246 personas (a ese respecto Nueva Zelandia ocupa el cuarto lugar en el mundo).

31. La industrialización no es más que un aspecto del desarrollo económico, desde luego muy importante, pero no un fin en sí. Sólo constituye un medio para llegar al fin auténtico, que es el bienestar de todos los seres humanos.

32. El Sr. ARKADEV (Unión de Repúblicas Socialistas Soviéticas) dice que sus declaraciones se refirieron exclusivamente al fondo del tema que se está considerando, y que éste tuvo que ser tratado a fondo dada su importancia.

Se levanta la sesión a las 13.10 horas.